



Principali informazioni sull'insegnamento	
Denominazione dell'insegnamento	Laboratorio di redazione e revisione in lingua italiana
Corso di studio	LM94 Traduzione specialistica
Anno di corso	I anno
Anno Accademico	2022-2023
Crediti formativi universitari (CFU) / European Credit Transfer and Accumulation System (ECTS): 3	:
SSD	
Lingua di erogazione	Italiano
Periodo di erogazione	Secondo semestre (27.02.2023 – 19.05.2023)
Obbligo di frequenza	Come da Regolamento didattico del Corso di Studio, la frequenza del laboratorio è fortemente raccomandata. In caso di impedimento è necessario contattare la docente per concordare attività didattiche integrative.

Docente	
Nome e cognome	Natalia Maria Vacante
Indirizzo mail	nataliamaria.vacante@uniba.it
Telefono	0805717546
Sede	Palazzo Ex Facoltà di Lingue e Lett. straniere, via Garruba 6 B
Sede virtuale	///
Ricevimento (giorni, orari e modalità)	Lunedì e martedì ore 10-12, in presenza o su Microsoft Teams, concordando preventivamente l'appuntamento per mail con la docente.

Syllabus	
Obiettivi formativi	
Prerequisiti	E' indispensabile la conoscenza delle nozioni basilari della grammatica italiana; la competenza nella lettura e nell'analisi linguistica dei testi.
Contenuti di insegnamento (Programma)	Leggere, comprendere e riassumere un testo, scrivere un testo argomentativo, riconoscere le varie tipologie di testi, . Revisionare un testo.
Testi di riferimento	Riccardo Gualdo, Lucia Raffaelli, Stefano Telve, <i>Scrivere all'università</i> , Roma, Carocci, 2014
Note ai testi di riferimento	Il volume è reperibile anche presso alcune biblioteche di Ateneo

Organizzazione della didattica			
Ore			
Totali	Didattica frontale	Pratica (laboratorio, campo, esercitazione, altro)	Studio individuale
24		24	///
CFU/ETCS			

Metodi didattici	Didattica laboratoriale ed esercitazioni

Risultati di apprendimento previsti	
Conoscenza e capacità di comprensione	Consolidare le competenze espressive nella lingua italiana scritta e orale.
Conoscenza e capacità di comprensione applicate	Consolidare le competenze espressive nella lingua italiana (scritta e orale) anche al fine di garantire il migliore apprendimento delle lingue straniere.
Competenze trasversali	<ul style="list-style-type: none"> • <i>Autonomia di giudizio</i> Interpretare correttamente i testi letti e maturare un giudizio personale sul contenuto degli stessi. • <i>Abilità comunicative</i> Sviluppare le capacità espressive in forma scritta e orale al fine di raggiungere una maggiore efficacia comunicativa e padronanza espressiva. • <i>Capacità di apprendere in modo autonomo</i> Sviluppare la capacità di comprendere e interpretare autonomamente i testi, migliorare le abilità espressive, per garantire un accrescimento delle competenze nella lingua italiana e nelle lingue straniere.

Valutazione	
Modalità di verifica dell'apprendimento	Verifica scritta nei mesi di giugno, settembre, gennaio di ogni anno (consultare il calendario didattico).
Criteri di valutazione	<ul style="list-style-type: none"> • <i>Conoscenza e capacità di comprensione:</i> Lo studente mostra di aver consolidato le sue competenze espressive nella lingua italiana scritta e orale. • <i>Conoscenza e capacità di comprensione applicate:</i> Lo studente mostra di aver consolidato le sue competenze espressive in vista di un più consapevole apprendimento delle

	<p>lingue straniere.</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Autonomia di giudizio:</i> Lo studente sa produrre un giudizio personale sul contenuto dei testi letti e sa correttamente interpretarli. • <i>Abilità comunicative:</i> Lo studente ha sviluppato migliori capacità espressive in forma scritta e orale ed è perciò in grado di comunicare efficacemente e con padronanza espressiva. • <i>Capacità di apprendere:</i> Lo studente è in grado di progredire nel consolidamento delle sue abilità espressive, e di accrescere le sue competenze nella lingua italiana e nelle lingue straniere.
<p>Criteria di misurazione dell'apprendimento e di attribuzione del voto finale</p>	<p>Prova scritta di idoneità: le date delle verifiche scritte coincidono con le date delle prove scritte Italiano (consultare il calendario didattico).</p>
<p>Altro</p>	<p>Gli studenti possono contattare la docente all'indirizzo nataliamaria.vacante@uniba.it</p>